

802-692

**Menuett**®



**SE** Bruksanvisning för vattenkokare

**NO** Bruksanvisning for vannkoker

**PL** Instrukcja obsługi czajnika elektrycznego

**EN** User instructions for kettle

**SE** - Bruksanvisning i original

Rätten till ändringar förbehålles. Vid eventuella problem, kontakta vår serviceavdelning på telefon 0200-88 55 88.

[www.jula.se](http://www.jula.se)

**NO** - Bruksanvisning (Oversettelse av original bruksanvisning)

Med forbehold om endringer. Ved eventuelle problemer kan du kontakte vår serviceavdeling på telefon

67 90 01 34.

[www.jula.no](http://www.jula.no)

**PL** - Instrukcja obsługi (Tłumaczenie oryginalnej instrukcji)

Z zastrzeżeniem prawa do zmian. W razie ewentualnych problemów skontaktuj się telefonicznie z naszym działem obsługi klienta pod numerem: 22 338 88 88.

[www.jula.pl](http://www.jula.pl)

**EN** - Operating instructions (Translation of the original instructions)

Jula reserves the right to make changes. In the event of problems, please contact our service department.

[www.jula.com](http://www.jula.com)

**Tillverkare/ Produsent / Producenti/ Manufacturer**

Jula AB, Box 363, 532 24 SKARA

**Importør/ Importør/ Importer/ Importer**

Jula Norge AS, Solheimsveien 6–8, 1471 LØRENSKOG

**Distributør/ Distributør/ Dystrybutor/ Distributor**

Jula Poland Sp. z o.o., ul. Malborska 49, 03-286 Warszawa, Polska

Date of production: 2015-10-29

© Jula AB

**Värna om miljön!**

Får ej slängas bland hushållssopor! Denna produkt innehåller elektriska eller elektroniska komponenter som skall återvinnas. Lämna produkten för återvinning på anvisad plats, till exempel kommunens återvinningsstation.

**Verne om miljøet!**

Må ikke kastes sammen med husholdningsavfallet! Dette produktet må inneholder elektriske eller elektroniske komponenter som skal gjenvinnes. Lever produkt till gjenvinning på anvist sted, f.eks. kommunens miljøstation.

**Dbaj o środowisko!**

Nie wyrzucaj zużytego produktu wraz z odpadami komunalnymi! Produkt zawiera elektryczne komponenty mogące być zagrożeniem dla środowiska. Produkt należy oddać do odpowiedniego punktu składowania lub przynieść go do jednego ze sklepów gdzie przy zakupie nowego sprzętu bezpłatnie przyjmujemy stary tego samego rodzaju i w tej samej ilości.

**Care for the environment!**

Must not be discarded with household waste! This product contains electrical or electronic components that should be recycled. Leave the product for recycling at the designated station e.g. the local authority's recycling station.

<b>SVENSKA</b> .....	<b>5</b>
SÄKERHETSANVISNINGAR .....	5
TEKNISKA DATA .....	6
HANDHAVANDE .....	6
UNDERHÅLL .....	7
Rengöring .....	7
FÖRVARING .....	7
<b>NORSK</b> .....	<b>8</b>
SIKKERHETSANVISNINGER .....	8
TEKNISKE DATA .....	9
BRUK .....	9
VEDLIKEHOLD .....	10
Rengjøring .....	10
OPPBEVARING .....	10
<b>POLSKI</b> .....	<b>11</b>
ZASADY BEZPIECZEŃSTWA .....	11
DANE TECHNICZNE .....	12
OBŚLUGA .....	12
KONSERWACJA .....	13
Czyszczenie .....	13
PRZECHOWYWANIE .....	13
<b>ENGLISH</b> .....	<b>14</b>
SAFETY INSTRUCTIONS .....	14
TECHNICAL DATA .....	15
USE .....	15
MAINTENANCE .....	16
Cleaning .....	16
STORAGE .....	16

## SÄKERHETSANVISNINGAR

---

### Läs bruksanvisningen noggrant innan användning!

Spara den för framtida behov.

- Övervaka produkten noga när den används av eller i närheten av barn.
- Kontrollera att nätspänningen motsvarar märkspänningen på typskylten.
- Stäng av vattenkokaren och dra ut sladden före påfyllning, tömning och/eller rengöring samt när vattenkokaren inte används.
- Överfyll inte kannan, det kan göra att kokande vatten rinner över. Fyll endast på kallt vatten.
- Använd eller placera inte vattenkokaren på eller nära varma ytor.
- Låt inte sladden hänga över bords- eller bänkkant eller röra vid heta ytor.
- Bär eller dra inte vattenkokaren i sladden. Dra inte i sladden för att dra ut stickproppen.
- Om sladden är skadad ska den bytas ut av behörig servicerepresentant eller annan kvalificerad person, för att undvika fara.
- Rör inte vid heta delar. Använd handtag och knoppar.
- Håll ansikte, händer och andra kroppsdelar borta från hållpipen när vattenkokaren används – skållningsrisk till följd av het ånga.
- Placera vattenkokaren på lämpligt skydd om den används på ömtåliga underlag.
- Kontrollera att locket är stängt innan vattenkokaren slås på.
- Öppna aldrig locket under pågående uppvärmning – skållningsrisk.
- Öppna locket försiktigt när det finns varmt vatten i kannan.
- Hantera kannan försiktigt när det finns varmt vatten i den. Lyft aldrig kannan i locket. Använd alltid handtaget.
- Slå inte på vattenkokaren utan vatten i kannan.
- Dränk aldrig vattenkokaren, sladden eller stickproppen i vatten eller annan vätska.
- Vattenkokaren får endast användas med den medföljande basen.
- Använd inte vattenkokaren i närheten av brännbara vätskor eller gaser.
- Dränk inte vattenkokaren i vatten eller annan vätska.

- Vattenkokaren får endast användas på avsett sätt och i enlighet med dessa anvisningar.
- Den här apparaten kan användas av barn från åtta år och uppåt samt av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller personer som saknar erfarenhet och kunskap, om de ges handledning eller får instruktioner angående en säker användning av apparaten och förstår de risker som är förknippade med användningen. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn, såvida de inte är äldre än åtta år och det sker under övervakning.
- Håll apparaten och dess sladd utom räckhåll för barn yngre än åtta år.
- Barn ska hållas under uppsikt så att de inte leker med vattenkokaren.
- Vattenkokaren är avsedd att användas i hushåll eller i till exempel personalrum, hotellrum och liknande miljöer.

## TEKNISKA DATA

Volym	1,7 l
Spänning	230 V
Färg	Vit
Kabellängd	70 cm
Effekt	2000 W
Vikt	750 g
Mått	B17xH22xD21 cm

## HANDHAVANDE

### OBS!

- Före första användning, fyll kannan med vatten, koka upp och häll bort vattnet. Upprepa en gång till.
- Minsta vattenmängd för att kunna använda vattenkokaren är 5 dl. Vattenkokaren har ett torrkokningsskydd som automatiskt stänger av den om den slås på med för lite vatten i kannan. Om överhettningsskyddet löst ut:
  - Stäng av vattenkokaren, dra ut sladden och låt vattenkokaren svalna 5–10 minuter.
  - Fyll kannan med vatten och starta vattenkokaren.
- Vattenkokaren kan när som helst stängas av genom att föra strömbrytaren till läge OFF.
- Vänta minst 15–20 sekunder efter att vattenkokaren stängts av innan strömbrytaren flyttas till läge ON igen, annars kan vattenkokaren skadas.

1. Placera basen på en torr, plan yta.
2. Fyll på vatten i kannan genom hällpipen eller öppna locket. Se till att vattenkokaren är avstängd och inte ansluten till nätspänning före påfyllning.
  - Överfyll inte, använd nivåmarkeringarna för max och min nivå.
  - Kontrollera att locket är stängt innan vattenkokaren slås på, annars kanske inte vattenkokaren stängs av korrekt.
3. Placera kannan på basen. Anslut sladden till ett jordat nättuttag.
4. Starta vattenkokaren genom att föra strömbrytaren på kannan till läge ON.
5. När vattnet kokat upp stängs vattenkokaren av automatiskt och strömbrytaren flyttas till läge OFF.
  - Stäng alltid av vattenkokaren innan kannan lyfts från basen.
  - Stäng av vattenkokaren med strömbrytaren om du inte vill koka upp vattnet igen.

---

## UNDERHÅLL

### RENGÖRING

- Torka vid behov av vattenkokarens utsida med en fuktig trasa. Dränk aldrig vattenkokaren i vatten eller annan vätska.
- Fläckar kan avlägsnas med en trasa fuktad med vatten och mildt rengöringsmedel. Använd inte slipande rengöringsmedel eller föremål.
- Beroende på vattnets hårdhet kan kalk med tiden avlagras på värmeelementet, vilket försämrar funktionen. Avkalka vattenkokaren regelbundet för bästa funktion och smak (minst 2 gånger per år vid normal användning).

### Avkalkning

1. Fyll kannan till markeringen MAX med en blandning av 1 del ättiksprit med 2 delar vatten.
2. För strömbrytaren till läge ON och vänta tills vattenkokaren stängs av automatiskt.
3. Låt vätskan vara kvar i kannan över natten.
4. Häll bort vätskan.
5. Fyll kannan till markeringen MAX och koka upp.
6. Häll bort vattnet.
7. Skölj kannan invändigt med rent vatten.

---

## FÖRVARING

- Torka av vattenkokarens utsida med en fuktig trasa. Förvara vattenkokaren torrt i rumstemperatur.
- Ta ut filtret genom att dra det rakt upp, och skölj rent med vatten.

## SIKKERHETSANVISNINGER

---

### Les bruksanvisningen nøye for bruk!

Ta vare på den for fremtidig bruk.

- Overvåk produktet nøye når det brukes av eller i nærheten av barn.
- Kontroller at nettspenningen tilsvarer den nominelle spenningen på typeskiltet.
- Slå av vannkokeren og trekk ut støpselet før påfylling, tømning og/eller rengjøring samt når vannkokeren ikke er i bruk.
- Ikke overfyll kannen, det kan føre til at kokende vann renner over. Må kun fylles med kaldt vann.
- Ikke bruk eller plasser vannkokeren på eller i nærheten av varme overflater.
- Ikke la ledningen henge over kanten av et bord eller en benk, og ikke la den komme i kontakt med varme overflater.
- Ikke bær eller trekk vannkokeren etter ledningen. Ikke dra i ledningen når du skal trekke ut støpselet.
- Hvis ledningen er skadet, må den byttes ut av en autorisert servicerepresentant eller en annen godkjent fagperson for å unngå fare.
- Ikke berør varme deler. Bruk håndtak og knotter.
- Hold ansikt, hender og andre kroppsdeler unna hulletuten når vannkokeren er i bruk – fare for skålding på grunn av varm damp.
- Plasser vannkokeren på egnet beskyttelse hvis det brukes på ømfintlige underlag.
- Kontroller at lokket er lukket før du slår på vannkokeren.
- Du må aldri åpne lokket mens vannet varmes opp – fare for skålding.
- Åpne lokket forsiktig når det er varmt vann i kannen.
- Håndter kannen forsiktig når det er varmt vann i den. Løft aldri kannen etter lokket. Bruk alltid håndtaket.
- Ikke slå på vannkokeren hvis det ikke er vann i den.
- Ikke senk vannkokeren, ledningen eller støpselet ned i vann eller annen væske.
- Vannkokeren skal bare brukes med den medfølgende sokkelen.
- Ikke bruk vannkokeren i nærheten av brennbare væsker eller gasser.
- Ikke senk vannkokeren ned i vann eller annen væske.

- Vannkokeren skal bare brukes til det den er beregnet for, og i henhold til disse anvisningene.
- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og over og personer med reduserte fysiske, følelsesmessige eller mentale evner, eller mangel på erfaring og kunnskap hvis de har fått opplæring eller instruksjon i bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som er involvert. Sorg for at barn ikke leker med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn med mindre de er eldre enn 8 år og er under tilsyn.
- Hold apparatet og ledningen som hører til unna barn under 8 år.
- Barn skal holdes under oppsyn, slik at de ikke leker med vannkokeren.
- Vannkokeren er beregnet til bruk i husholdninger, personalrom, hotellrom eller lignende steder.

## TEKNISKE DATA

Volum	1,7 l
Spenning	230 V
Farge	Hvit
Kabellengde	70 cm
Effekt	2000 W
Vekt	750 g
Mål	B 17 x H 22 x D 21 cm

## BRUK

### OBS!

- Før første gangs bruk, fyll kannen med vann, kok opp og hell ut vannet. Gjenta én gang.
- Minste vannmengde for å bruke vannkokeren er 5 dl. Vannkokeren har en tørrkokingsbeskyttelse som gjør at apparatet slås av automatisk hvis det er for lite vann i kannen. Hvis overopphetingsvernet utløses:
  - Slå av apparatet, trekk ut støpselet og la apparatet kjølnes i 5–10 minutter.
  - Fyll kannen med vann og start vannkokeren.
- Du kan når som helst slå av vannkokeren ved å sette strømbryteren i posisjon OFF.
- Vent minst 15–20 sekunder etter at apparatet er slått av før du setter strømbryteren tilbake i posisjon ON, ellers kan vannkokeren bli skadet.

1. Plasser sokkelen på en tørr, plan overflate.
2. Fyll vann på kannen gjennom helletuten eller åpne lokket. Sørg for at vannkokeren er avslått og ikke er koblet til nettspenning under rengjøring.
  - Ikke overfyll, følg nivåmarkeringene for maks. og min. nivå.
  - Kontroller at lokket er lukket før du slår på vannkokeren, ellers kan det hende at det ikke slår sg av på riktig måte.
3. Plasser kannen på sokkelen. Koble ledningen til et jordet strømuttak.
4. Slå på vannkokeren ved å føre strømbryteren på kannen til posisjon ON.
5. Når vannet har kokt opp, slår vannkokeren seg automatisk av og strømbryteren flyttes til posisjon OFF.
  - Slå alltid av vannkokeren før du løfter kannen fra sokken.
  - Slå av vannkokeren med strømbryteren hvis du ikke vil koke opp vannet igjen.

---

## VEDLIKEHOLD

---

### RENGJØRING

- Tørk av utsiden av vannkokeren med en fuktig klut ved behov. Ikke senk vannkokeren ned i vann eller annen væske.
- Flekker kan fjernes med en klut fuktet med vann og et mildt rengjøringsmiddel. Ikke bruk slipende rengjøringsmidler eller redskaper.
- Avhengig av hvor hardt vannet er, kan det komme kalkavleiringer på varmeelementet, som gjør at vannkokeren fungerer dårligere. Apparatet bør avkalkes regelmessig for å sikre best mulig funksjon og smak (minst to ganger i året ved normal bruk).

### Avkalking

1. Fyll kannen til MAX-merket med en blanding av 1 del eddikessens og 2 deler vann.
2. Sett strømbryteren til posisjon ON og vent til apparatet slås av automatisk.
3. La væsken stå i kannen over natten.
4. Hell ut væsken.
5. Fyll kannen til MAX-merket og kok opp.
6. Hell ut vannet.
7. Skyll kannen innvendig med rent vann.

---

## OPPBEVARING

---

- Tørk av utsiden av vannkokeren med en fuktig klut. Oppbevar apparatet tørt i romtemperatur.
- Ta ut filteret ved å trekke det rett opp, og skyll det rent med vann.

## ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

---

### **Przed użyciem uważnie przeczytaj instrukcję obsługi!**

Zachowaj ją na przyszłość.

- Zachowaj kontrolę nad produktem, jeżeli jest on używany przez dzieci lub w ich pobliżu.
- Sprawdź, czy napięcie sieciowe odpowiada napięciu na tabliczce znamionowej.
- Przed przystąpieniem do napełniania, opróżniania i/lub czyszczenia czajnika wyłącz go i wyjmij wtyk z gniazdka.
- Nie przepelniaj czajnika. Może to doprowadzić do przelania gotującej się wody. Napełniaj czajnik wyłącznie zimną wodą.
- Nie używaj ani nie stawiaj czajnika na ciepłych powierzchniach lub w ich pobliżu.
- Zadbaj, aby przewód nie zwisał ze stołu ani blatu ani nie dotykał gorących powierzchni.
- Nie przenoś ani nie ciągnij czajnika, trzymając za przewód. Nie ciągnij za przewód, aby wyjąć wtyk.
- Jeśli przewód jest uszkodzony, należy zlecić jego wymianę autoryzowanemu serwisowi lub uprawnionej osobie. Pozwala to uniknąć zagrożenia.
- Nie dotykaj gorących elementów. Używaj uchwytów i gałek.
- Gdy czajnik jest włączony, trzymaj twarz, ręce oraz inne części ciała z dala od dzióbka – stwarza to ryzyko oparzenia gorącą parą.
- Ustaw czajnik na odpowiednim zabezpieczeniu, jeżeli ma być używany na delikatnej powierzchni.
- Przed włączeniem czajnika sprawdź, czy pokrywka jest zamknięta.
- Nigdy nie otwieraj pokrywki podczas podgrzewania – stwarza to ryzyko poparzenia.
- Otwieraj pokrywkę ostrożnie, jeżeli w czajniku znajduje się gorąca woda.
- Obchodź się z czajnikiem ostrożnie, jeżeli znajduje się w nim gorąca woda. Nigdy nie podnoś czajnika za pokrywkę. Zawsze używaj uchwytu.
- Nie włączaj czajnika, jeśli nie ma w nim wody.
- Nigdy nie zanurzaj czajnika, przewodu ani wtyku w wodzie ani innych płynach.
- Czajnik może być używany wyłącznie z dołączoną podstawą.
- Nie używaj czajnika w pobliżu łatwopalnych cieczy ani gazów.
- Nie zanurzaj czajnika w wodzie ani innych cieczach.
- Czajnika można używać wyłącznie w określony sposób, zgodnie z niniejszą instrukcją.

- Dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonej sprawności ruchowej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające należytego doświadczenia lub wiedzy mogą korzystać z urządzenia pod warunkiem, że znajdują się pod nadzorem lub otrzymały wytyczne dotyczące bezpiecznego używania urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że są one w wieku 8 lat lub starsze i znajdują się pod nadzorem.
- Urządzenie wraz z przewodem należy trzymać w miejscu niedostępnym dla dzieci w wieku poniżej 8 lat.
- Dzieci powinny przebywać pod nadzorem, aby nie bawiły się czajnikiem.
- Czajnik jest przeznaczony do użytku domowego lub np. w pomieszczeniach socjalnych, pokojach hotelowych i podobnych miejscach.

## DANE TECHNICZNE

Pojemność	1,7 l
Napięcie	230 V
Kolor	Biały
Długość przewodu	70 cm
Moc	2000 W
Masa	750 g
Wymiary	szer. 17 cm x wys. 22 cm x gł. 21 cm

## OBŚŁUGA

### UWAGA!

- Przed pierwszym użyciem napełnij czajnik wodą, zagotuj ją i wylej. Powtórz czynność.
  - Najmniejsza ilość wody zezwalająca na użytkowanie czajnika to 500 ml. Czajnik wyposażono w zabezpieczenie przed gotowaniem „na sucho”, które automatycznie wyłącza go, jeżeli zostanie włączony ze zbyt małą ilością wody w środku. Jeśli zabezpieczenie uaktywniło się:
    - Wyłącz czajnik, wyjmij wtyk z gniazda i odczekaj 5–10 minut, aż czajnik ostygnie.
    - Napełnij dzbanek wodą i włącz czajnik.
  - W każdej chwili możesz wyłączyć czajnik, ustawiając przełącznik w położeniu OFF (WYŁ.).
  - Po wyłączeniu czajnika odczekaj co najmniej 15–20 sekund przed ponownym ustawieniem przełącznika w położeniu ON (WŁ.). W przeciwnym razie czajnik może zostać uszkodzony.
1. Ustaw podstawę na suchej, płaskiej powierzchni.
  2. Napełniaj dzbanek wodą przez dzióbek lub przez otwartą pokrywkę. Przed przystąpieniem do

napętniania czajnika upewnij się, że jest on wyłączony i nie jest podłączony do zasilania.

- Nie przepętniaj czajnika – skorzystaj z oznaczeń poziomu maksymalnego i minimalnego.
  - Przed włączeniem czajnika sprawdź, czy pokrywka jest zamknięta. W przeciwnym razie czajnik może się nie wyłączyć we właściwy sposób.
3. Umieść czajnik na podstawie. Podłącz przewód do uziemionego gniazda.
  4. Włącz czajnik, przesuwając przełącznik na dzbanku do położenia ON (Wł.).
  5. Po zagotowaniu wody czajnik wyłącza się automatycznie, a przełącznik powraca do położenia OFF (Wył.).
    - Przed zdjęciem dzbanka z podstawy zawsze wyłączaj czajnik.
    - Wyłącz czajnik przełącznikiem, jeżeli nie chcesz ponownie zagotować wody.

---

## KONSERWACJA

---

### CZYSZCZENIE

- W razie potrzeby przeczyszczyć obudowę czajnika wilgotną szmatką. Nie zanurzaj czajnika w wodzie ani innych cieczach.
- Plamy usuwaj wilgotną szmatką i łagodnym środkiem czyszczącym. Nie używaj ściernych środków czyszczących ani przedmiotów.
- W zależności od stopnia twardości wody z czasem na grzałkach może odkładać się kamień, co wpływa niekorzystnie na działanie urządzenia. Aby zapewnić możliwie najlepsze działanie i smak wody, regularnie usuwaj kamień z czajnika (minimum 2 razy w roku przy normalnej eksploatacji).

### Usuwanie kamienia

1. Napętnij czajnik do oznaczenia MAX roztworem 1 części octu spirytusowego z 2 częściami wody.
2. Przesuń przełącznik do położenia ON (Wł.) i odczekaj, aż czajnik wyłączy się automatycznie.
3. Pozostaw płyn w dzbanku na noc.
4. Wylej płyn.
5. Napętnij czajnik do oznaczenia MAX i zagotuj wodę.
6. Wylej wodę.
7. Wypłucz czajnik wewnątrz czystą wodą.

---

## PRZECHOWYWANIE

---

- Przeczyszczyć obudowę czajnika wilgotną szmatką. Przechowuj czajnik w suchym miejscu, w temperaturze pokojowej.
- Wymij filtr, pociągając go w górę, i wypłucz go do czysta wodą.

## SAFETY INSTRUCTIONS

---

### **Read the user instructions carefully before use!**

Save them for future reference.

- Keep the product under careful supervision when it is used by, or near children.
- Check that the mains voltage corresponds to the rated voltage on the type plate.
- Switch off the kettle and unplug the power cord before filling, emptying and/or cleaning, and when the kettle is not in use.
- Do not overfill the kettle, this can cause boiling water to overflow. Only fill with cold water.
- Do not use or place the kettle on, or near hot surfaces.
- Do not allow the power cord to hang over the edge of a table or worktop, or to come into contact with hot surfaces.
- Do not carry or pull the kettle by the power cord. Do not pull the power cord to unplug the plug.
- A damaged power cord must be replaced by an authorised service centre, or qualified person, to ensure safe use.
- Do not touch hot parts. Use the handle and knobs.
- Keep your face, hands and other parts of your body away from the spout when the kettle is in use – risk of scalding from hot steam.
- Place the kettle on a suitable pad if it used on sensitive surfaces.
- Check that the lid is closed before switching on the kettle.
- Never open the lid when boiling up the water – risk of scalding.
- Open the lid carefully when there is hot water in the kettle.
- Handle the kettle with care when there is hot water in it. Never lift the kettle by the lid. Always use the handle.
- Do not switch on the kettle if there is no water in it.
- Never immerse the kettle, the power cord or plug in water or any other liquid.
- Only use the kettle with the supplied base.
- Do not use the kettle near flammable liquids or gases.
- Do not immerse the kettle in water or any other liquid.

- The kettle must only be used as it is intended to be used and in accordance with these instructions.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and people with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
- Children must be supervised to ensure they do not play with the kettle.
- The kettle is intended for household use, or for use in staff rooms, hotel rooms or other similar places.
- 

## TECHNICAL DATA

---

Volume	1.7 l
Voltage	230 V
Colour	White
Cord length	70 cm
Output	2000 W
Weight	750 g
Dimensions	W17xH22xD21 cm

## USE

---

### NOTE:

- Before using for the first time, fill the kettle with water, boil up, and pour out the water. Repeat once more.
- The minimum water volume used with the kettle is 5 dl. The kettle has an overheating protection which automatically switches it off if it is switched on with too little water in the kettle. If the overheating protection trips:
  - Switch off the kettle, unplug the power cord and allow the kettle to cool for 5–10 minutes.
  - Fill the kettle with water and switch on the kettle.
- You can switch off the kettle at any time by moving the power switch to the OFF position.
- Wait for at least 15–20 seconds after the kettle has switched off before moving the power switch to the ON position again, otherwise this could damage the kettle.

1. Place the base on a dry, level surface.
2. Fill the kettle with water through the spout, or open the lid. Make sure the kettle is switched off and disconnected from the mains power supply before filling.
  - Do not overfill, use level markings for the maximum and minimum levels.
  - Check that the lid is closed before switching on the kettle, otherwise the kettle may not switch off properly.
3. Put the kettle on the base. Connect the power cord to an earthed mains outlet.
4. Switch on the kettle by moving the power switch on the kettle to the ON position.
5. When the water has boiled the kettle switches off automatically and the power switch moves to the OFF position.
  - Always switch off the kettle before lifting the kettle from the base.
  - Switch off the kettle with the power switch if you do not want to boil up the water again.

---

## MAINTENANCE

---

### CLEANING

- If necessary, wipe the outside of the kettle with a damp cloth. Never immerse the kettle in water or any other liquid.
- Stains can be removed with a cloth moistened with water and mild detergent. Do not use abrasive detergents or objects.
- Scale can become deposited on the heater element in time, depending on the hardness of the water, which can reduce its functionality. Descale the kettle regularly for the best function and taste (at least 2 times a year for normal use).

### Descaling

1. Fill the kettle to the MAX marking with a mixture of 1 part vinegar and 2 parts water.
2. Move the power switch to the ON position and wait until the kettle switches off automatically.
3. Leave the water in the kettle overnight.
4. Pour out the water.
5. Fill the kettle to the MAX marking and boil up.
6. Pour out the water.
7. Rinse the inside of the kettle with clean water.

---

## STORAGE

---

- Wipe the outside of the kettle with a damp cloth. Store the kettle in a dry place at room temperature.
- Remove the filter by pulling it straight up, and rinse with water.